

## Mauguio-Carnon

## Jean-Pierre Jany décode les doubles sens érotiques

Sommeirois pendant des années, Jean-Pierre Jany est arrivé à Mauguio au début du mois de juillet dernier. Écrivain, il vient de publier un essai aux Éditions Bonneton, *Les doubles sens érotiques dans la chanson traditionnelle – la rose et le rossignol*.

Cet ouvrage nourrit pour ambition, comme l'annonce son sous-titre, d'amener le lecteur à s'ouvrir aux doubles sens érotiques cachés dans les chansons traditionnelles.

« *Loin des chansons grivoises ou paillardes, qui ne présentent en général aucune difficulté d'accès à leur aspect érotique, il s'agit des chansons traditionnelles de nos provinces, y compris celles qui peuvent sembler les plus innocentes, comme celles qu'on apprend aux enfants des écoles. Un quart des 212 chansons citées dans l'essai* »

sont en langue d'Oc », dit Jean-Pierre Jany.

À la lumière des connaissances de son auteur pour ce corpus, dans le domaine occitan, l'ouvrage jette un regard nouveau sur ces couplets que l'on croit bien connaître derrière leurs images consensuelles, mais qui abordent des thèmes qu'on évitait d'exprimer clairement dans les sociétés rurales : le désir d'abord, parfois la jouissance ou la fertilité. La première partie de l'ouvrage fait donc voyager le lecteur à travers le vaste univers des chansons traditionnelles des provinces françaises et occitanes. Dans une seconde partie, l'ouvrage aborde des questions plus transversales : la nature et les particularités des doubles sens, leurs rôles et leurs équivoques.

► Correspondant Midi Libre : 06 87 45 50 73



Jean-Pierre Jany est Melgorien depuis quelques mois.

## EN BREF

## La Grande-Motte

**VILLAGE DES ENFANTS.** Le village des enfants a lieu tous les jours de 11 h à 20 h sur le parking du Forum. Chalets de Noël avec des délices sucrés et salés, des manèges, luges, Roller coaster de Noël, toupie, trampoline élastique, pêche de Noël, traineau du Père Noël, chaises volantes maxi boules de Noël. Tarif unique : 2,80 € le ticket, 10 € les 4 et 20 € les 9. Vente des tickets directement sur place.

**FORÊT MAGIQUE.** La forêt magique tous les jours de 11 h à 20 h sur la place de la mairie, village aux délices et manèges avec le train de Noël, petite roue et chaises volantes. Tarif unique : 2,80 € le ticket, 10 € les 4 et 20 € les 9. Vente des tickets directement sur place.

**CONCERT.** Concerts dans la forêt magique à 18 h, ce **jeudi 28 décembre** : *Mr & Miss Christmas* et ce samedi 30 décembre : *Apollo Fish*. Après les concerts il neigera sur le village de Noël.

**MARCHÉ.** Marché Gourmand ce mercredi 27 décembre de 8 h à 13 h au Ponant.

**ANIMATION.** Opération Stickers ce **mercredi 27 décembre** de 9 h 30 à 13 h face à l'office de tourisme : collage gratuit du sticker LGM sur voiture, trottinette, valise, vélo...

**GAME OF DRONES.** Spectacle de Drones et feux d'artifice ce **vendredi 29 décembre** à 20 h en front de mer et feux d'artifice (**possibilité de report le jeudi 28 ou samedi 30 décembre** en cas de mauvais temps).

**ATELIER GRATUIT.** Maquillage gratuit pour les enfants, ce dimanche 31 décembre dans la forêt magique.

**MARCHÉ.** Marché Traditionnel ce dimanche 31 décembre de 8 h à 13 h sur la place de la mairie.

**PROCHAINS RENDEZ-VOUS AU POINT EMPLOI.** Le Point Emploi situé au bâtiment poisson au Point Zéro propose plusieurs ateliers à destination des jeunes mais est aussi un véritable tremplin pour un retour ou pour rechercher un emploi. Des conseillers compétents sont à l'écoute pour conseiller au mieux les demandeurs d'emploi. Vendredi 5 janvier le matin : permanence des conseillers Apjpe avec recrutement et proposition d'offre d'emploi.

► Correspondant Midi Libre : 06 71 09 73 75

## La Grande-Motte

## Le geste écocitoyen : donner une seconde vie pour les sapins usagés

Que faire de son sapin après Noël ? Une fois terminé, le Pays de l'Or propose de se débarrasser facilement des sapins de Noël tout en faisant un geste écocitoyen.

L'opération "Collecte de sapins" a lieu cette année depuis hier, mardi 26 décembre, et se poursuit jusqu'au lundi 22 janvier 2024 inclus.

## Des sapins au compostage

Ce service gratuit permet de valoriser les sapins en les broyant, de réduire les dépôts sauvages et d'offrir un service de proximité en évitant de se déplacer jusqu'au centre de valorisation le plus proche.

Les sapins, une fois broyés, pourront amender les parcelles agricoles du territoire, servir de structurant dans les aires de compostage partagé du

territoire, ou être mis à disposition gratuitement dans tous les centres de valorisation.

Si le sapin est naturel (sans neige artificielle, sans décorations ni sac), il peut connaître une seconde vie. En revanche, si le sapin est naturel mais contient des décorations inamovibles (neige artificielle, etc.), il n'est plus compostable et ne pourra pas être valorisé comme les autres sapins. Il est à déposer en centre de valorisation afin d'être envoyé à l'incinération. Cette déchèterie est située allée des écurieils.

## Quatre points de collecte

Les quatre points de collecte sur la commune se trouvent sur quatre parkings : avenue Plein Soleil, avenue Robert-Fages, allée des parcs et au centre commercial des Goélands. Il est à noter qu'à la déchèterie,



Point de collecte des sapins usagés avenue Plein Soleil.

les écocitoyens recevront gratuitement un sac de broyat (matière sèche de déchets verts broyés) pour pailler les plantations, garder l'humidité dans le sol ou encore alimen-

ter leur propre composteur.

> Renseignements au 04 67 91 31 11 ou sur [environnement@paysdelor.fr](mailto:environnement@paysdelor.fr).  
► Correspondant Midi Libre : 07 84 54 03 80

## Concert de l'Épiphanie à l'église Saint-Augustin

Dimanche 7 janvier à 16 h en l'église Saint-Augustin se tiendra un concert *Orgue et Voix pour célébrer l'Épiphanie* avec Alain Cahagne et Jean Balester.

Organisé par le fonds de dotation ID of Arts qui est né en 2013 avec l'idée première de créer un lien entre les artistes contemporains et le monde de l'entreprise. Une plateforme artistique et financière contribuant à la création artistique, la promotion et la diffusion des artistes contemporains. À l'initiative d'Yvette Gallinaro-Alric, ce fonds de dotation a la vocation d'ouvrir une nouvelle forme de dialogue entre l'art et l'économie, un dialogue à double sens pour une relation ga-



Alain Cahagne, organiste sera accompagné de Jean Balester à la voix.

gnant-gagnant.

Yvette Gallinaro-Alric redonne au mécénat tout son éclat, en proposant une relation artistique

ou de soutenir un projet particulier. L'aventure artistique se construit en collaboration avec chacune des parties.

"En prière" est un concert où prière et spiritualité se mêlent. Qu'il s'agisse de la mélodie, de l'opéra ou de la musique sacrée, la voix et l'orgue offrent une combinaison qui laisse entrevoir les portes du ciel.

> Tarifs : 12 € en prévente et 15 € sur place (une heure avant le concert) – Gratuit (- de 10 ans) Point de vente Office de Tourisme de la Grande Motte  
<https://billetterie.lagrandemotte.com/>  
/ 04 67 56 42 00

► Correspondant Midi Libre : 06 71 09 73 75

## Game of drones : saison 2

Fort de son succès l'an dernier, le spectacle *Game of Drones* revient ce **vendredi 29 décembre** à 20 h sur le front de mer.

Cette année, pas moins de 500 drones synchronisés dans la nuit exécuteront une chorégraphie millimétrée sur un conte de Noël. Ce ballet aérien inédit devrait durer une vingtaine de minutes. Bien consciente des troubles de circulation causés l'an passé, la commune a réfléchi à mettre en œuvre des moyens pour que chacun puisse profiter de l'expérience que soit le lieu où il se trouve.

Les puristes préféreront le front de mer mais il sera possible de profiter des multiples figures aériennes depuis le port ou les autres plages grâce à la playlist spécialement créée pour l'occasion.

Avec une enceinte portable ou de simples écouteurs, l'immersion sera totale. Un feu d'artifice sera tiré juste après pour prolonger la magie du spectacle. Il est conseillé d'arriver le plus tôt possible et de privilégier les parkings d'entrée de ville. Pour les personnes à mobilité réduite et pour les poussettes, une zone sera dédiée vers le barium de l'Office de Tourisme. Le *show* pourra être reporté en cas de mauvaises conditions météorologiques le 28 ou le 30 décembre.

> Renseignements sur [www.lagrandemotte.com](http://www.lagrandemotte.com). La playlist se trouve sur le site <https://www.lagrandemotte.com/musique-drones>. Spectacle à 20 h sur le front de mer, en accès libre.

► Correspondant Midi Libre : 07 84 54 03 80



Le Père Noël en drones dans le ciel de La Grande-Motte.

## Palavas-les-Flots

## Flotin le lutin la nouvelle mascotte des Flots enchantés



Christelle et Flotin au chalet des 13 desserts.

Mais qui est Flotin le petit lutin ? C'est la mascotte des Flots Enchantés 100 % made in Palavas. Il a même été baptisé par le maire Christian Jeanjean.

Les mamans des 50 Flotins qui ont été fabriqués sont Colette Fournier-Lafere, Evelynne Ros, Annette Hansmannel et Frédérique Perrier. Colette est couturière indépendante et a réalisé 10 Flotins, les autres couturières font partie du couture club de Palavas. Il est entièrement fabriqué main, en tissu bleu marine pour le corps et le chapeau, et blanc pour la tête. Ses bras et jambes sont en jersey à rayures bleues et blanches. Il est bourré de ouate, chapeau, tête et corps.

Le pompon du bonnet est réalisé en laine avec la technique dite de la fourchette. Il ne fallait pas moins de 3 h de travail minutieux pour donner vie à un Flotin ! Cette belle initiative était une demande de l'association du village de Noël. Un « gros » Flotin a été offert par le couture club à l'association pour qu'il fasse l'objet d'une tombola caritative.

Les Flotins sont à retrouver au village de Noël, au niveau du chalet des 13 desserts tenu par Christelle Le-Bot. Plusieurs Flotins se cachent entre les magnifiques paniers garnis des délices de Noël de Christelle dont les produits sont locaux et de qualité.

► Correspondant Midi Libre : 07 68 37 08 08